

L'ONA organise cette  
opération pour la troisième  
année consécutive

## «À la découverte du monde caché de l'assainissement»

Pour la troisième année consécutive, l'Office National de l'Assainissement (ONA) lance l'opération «À la découverte du monde caché de l'assainissement». À cet effet, l'ONA a ouvert, depuis lundi dernier et ce jusqu'à la fin du mois, les portes de ses stations d'épuration aux écoliers et aux jeunes membres du mouvement associatif, dans le but de faire découvrir le monde caché de l'assainissement et de sensibiliser à la préservation de l'environnement hydrique. Pour cela, les enfants comme leurs parents seront encouragés à adopter les bons gestes. Les enfants découvrent aussi la différence entre les eaux usées et les eaux épurées, en visitant le laboratoire de la station d'épuration. Pour rappel, créé en 2001, l'Office National de l'Assainissement «ONA», établissement public national à caractère industriel et commercial, œuvre à assurer le service public de l'assainissement. Sur son périmètre d'intervention, l'Office parvient à satisfaire, au moyen des installations de transport et d'épuration, l'acheminement des rejets des eaux usées d'une population de près de dix neuf millions d'habitants. Pour une gestion efficiente du service public de l'assainissement, en concertation avec les acteurs locaux, l'ONA est présent dans 44 wilayas à travers trois directions d'assainissement, 13 zones correspondants à 40 unités. Pour les quatre autres wilayas (Alger, Tipaza, Constantine et Oran), l'ONA active à travers son actionnariat dans les sociétés par actions de gestion de l'eau et de l'assainissement (SEAAAL, SEACO et SEOR). Le but est aussi de découvrir le monde caché de l'assainissement et prendre conscience de l'impact des stations d'épuration qui est essentiellement la protection du littoral et expliquer tout le processus de fonctionnement de la station qui sert à épurer les eaux usées, à collecter des effluents urbains, qui sont acheminés dans le traitement mécanique vers les dégrillages, le des-sableur et déshuileur, au traitement biologique qui comprend la décantation et la désinfection. Ainsi donc, après avoir débarrassé l'eau usée des déchets, sable et huile, elle passe au traitement biologique. Le rassemblement des bactéries forme des floccules et cela permet de séparer la boue de l'eau. Par système de gravitation, celle-ci passe du bassin biologique aux décanteurs avant d'atterrir dans le bassin de chloration, alors que la boue, par un système de recyclage, se retrouve déshydratée. L'eau épurée et la boue séchée sont les sous-produits de la station d'épuration. Cette eau peut servir pour l'irrigation, alors que la boue transformée par la presse et le polymère, en produit, sert à une valorisation verte, c'est-à-dire comme fertiliseur dans la pépinière ornementale ou la réhabilitation des sols dégradés ou encore à une valorisation thermique et industrielle, dont les cimenteries en demandent pour son utilisation comme comestible. Ces portes-ouvertes sur les stations d'épuration permettront aux invités de prendre conscience que des gestes quotidiens qui semblent banals ont parfois des conséquences désastreuses et parmi eux, il y a ceux liés à l'assainissement. Ce dernier vise à assurer l'évacuation et le traitement des eaux usées en minimisant les risques sur la santé, sur l'environnement en général et hydrique en particulier.

A. Gana

## L'ONA ORGANISE CETTE OPÉRATION POUR LA TROISIÈME ANNÉE CONSÉCUTIVE «à la découverte du monde caché de l'assainissement»

Pour la troisième année consécutive, l'Office National de l'Assainissement (ONA) lance l'opération «A la découverte du monde caché de l'assainissement». À cet effet, l'ONA a ouvert, depuis lundi dernier et ce jusqu'à la fin du mois, les portes de ses stations d'épuration aux écoliers et aux jeunes membres du mouvement associatif, dans le but de faire découvrir le monde caché de l'assainissement et de sensibiliser à la préservation de l'environnement hydrique. Pour cela, les enfants comme leurs parents seront encouragés à adopter les bons gestes. Les enfants découvrent

aussi la différence entre les eaux usées et les eaux épurées, en visitant le laboratoire de la station d'épuration. Pour rappel, créé en 2001, l'Office National de l'Assainissement «ONA», établissement public national à caractère industriel et commercial, œuvre à assurer le service public de l'assainissement. Sur son périmètre d'intervention, l'Office parvient à satisfaire, au moyen des installations de transport et d'épuration, l'acheminement des rejets des eaux usées d'une population de près de dix neuf millions d'habitants. Pour une gestion efficiente du service public de l'assainissement, en concertation avec les acteurs locaux, l'ONA est présent dans 44 wilayas à travers trois directions d'assainissement, 13 zones correspondants à 40

unités. Pour les quatre autres wilayas (Alger, Tipaza, Constantine et Oran), l'ONA active à travers son actionnariat dans les sociétés par actions de gestion de l'eau et de l'assainissement (SEAAL, SEACO et SEOR). Le but est aussi de découvrir le monde caché de l'assainissement et prendre conscience de l'impact des stations d'épuration qui est essentiellement la protection du littoral et expliquer tout le processus de fonctionnement de la station qui sert à épurer les eaux usées, à collecter des effluents urbains, qui sont acheminés dans le traitement mécanique vers les dégrillages, le des-sableur et déshuileur, au traitement biologique qui comprend la décantation et la désinfection. Ainsi donc, après avoir débarrassé l'eau usée des déchets, sable et huile, elle passe au traitement biologique. Le rassemblement des bactéries forme des floccules et cela permet de séparer la boue de l'eau. Par système de gravitation, celle-ci passe du bassin biologique aux décanteurs avant d'atterrir dans le bassin de chloration, alors que la boue, par un système de recyclage, se retrouve déshydratée. L'eau épurée et la boue séchée sont les sous-produits de la station d'épuration. Cette eau peut servir pour l'irrigation, alors que la boue transformée par la presse et le polymère, en produit, sert à une valorisation verte, c'est-à-dire comme fertiliseur dans la pépinière ornementale ou la réhabilitation des sols dégradés ou encore à une valorisation thermique et industrielle, dont les cimenteries en demandent pour son utilisation comme comestible. Ces portes-ouvertes sur les stations d'épuration permettront aux invités de prendre conscience que des gestes quotidiens qui semblent banals ont parfois des conséquences désastreuses et parmi eux, il y a ceux liés à l'assainissement. Ce dernier vise à assurer l'évacuation et le traitement des eaux usées en minimisant les risques sur la santé, sur l'environnement en général et hydrique en particulier.

## تيزي وزو

### تشغيل مرتقب لمحطة التطهير لعزازقة

■ سيتم قريبا بولاية تيزي وزو تشغيل محطة التطهير الجديدة لدائرة عزازقة بعدما شارفت الأشغال بها نسبة الـ 90 بالمائة حسبما أكده مدير الديوان الوطني للتطهير.

و ستتكفل هذه المنشأة حسبما ذكره السيد بشا رشيد بمعالجة ما يناهز 60 ألف نسمة من مخلفات ساكنة عزازقة و بلدية فريحة المجاورة و التابعة لها.

وأضاف أنه تم بعث أشغال محطة مماثلة بالقطب الحضري و العمراني لضاحية وادي فالي بعاصمة الولاية بطاقة معالجة تساوي 100 ألف نسمة و هي المشاريع القاعدية العامة التي من شأنها الإسهام في عملية تحسين الوجه البيئي المتدهور الذي تعرفه الولاية.

و أشار نفس المصدر إلى أن خدمات التطهير العمومية قد طالت في الظرف الراهن جميع البلديات 67 المشكلة لتراب ولاية تيزي وزو و هي التي تضمنها في الميدان 8 محطات تطهير و كذا خدمات 8 مراكز تطهير تابعة لذات الديوان الوطني المتخصص في معالجة مخلفات السكان الصلبة و السائلة مع التذكير أن مسار شبكة التطهير يصل طوله 3200 كلم.

و يضيف ذات المصدر أن مصالح الديوان الوطني للتطهير تقوم كذلك بتطهير مطمورات بعض السكان السهلة مرور شاحناته إليها أي غير الموصولة بعد بشبكة التطهير و ذلك نظير إسهام أصحابها في تكلفتها بمبلغ رمزي علما أن معدل ربط السكان بشبكة التطهير العمومية يناهز حاليا 90 بالمائة.

## TISSEMSILT, GESTION DES DÉCHETS ET ORDURES

# Enlèvement de 19.876 tonnes depuis fin août 2015

Pas moins de 19.876 tonnes de déchets solides et d'ordures ont été enlevés dans la wilaya de Tissemsilt depuis fin août dernier, selon le directeur de l'environnement.

Dans un exposé sur son secteur, présenté lors d'une réunion du conseil de l'exécutif, Mohamed Tekkouk a indiqué que cette opération, inscrite dans le cadre de l'instruction ministérielle portant sur l'hygiène du milieu et la réhabilitation du service public en matière de nettoyage, a permis l'enlèvement des déchets domestiques et ceux inertes provenant des chantiers de réalisation et jetés dans les zones urbaines et les espaces verts.

Cette action, non limitée dans le temps, s'est soldée également par l'éradication de 1.062 points noirs (décharges anarchiques) altérant le paysage des villes de la wilaya.

Des moyens humains et matériels importants ont été mobilisés pour concrétiser cette opération de protection de l'environnement en faisant appel à 5.848 agents relevant des services communaux, de wilaya, des travaux publics, de l'hydraulique et des chantiers de Blanche Algérie et en mobilisant 1.312 engins de nettoyage (camions et tracteurs).

L'opération a porté également sur le curage des avaloirs, la réparation des



canalisations d'assainissement des eaux pluviales, l'éclairage public, le revêtement des chaussées et autres travaux.

Une commission de wilaya, présidée par le wali Abdelhamid El Ghazi, et composée de représentants de plusieurs secteurs, a été créée pour le suivi et l'évaluation hebdomadaire du nettoyage qui se poursuit.

Le wali de Tissemsilt, a appelé, lors de cette rencontre, à la contribution de tous les citoyens, responsables et membres du mouvement associatif à la réussite des actions de nettoyage à travers les villes.

Il a annoncé, en outre, le lancement d'une action de réhabilitation des espaces verts de la ville de Tissemsilt, tout en affirmant que les autorités de wilaya sont prêtes à aider et à accompagner les associations actives dans le domaine de l'environnement en leur offrant les moyens humains et matériels.

M. El Ghazi a sommé les responsables du secteur de l'environnement de poursuivre l'action de sensibilisation visant à consolider la culture environnementale chez le citoyen, surtout concernant

**APS**

## Développement à Laghouat

# Oued-M'zi bénéficie de plusieurs projets

**L**a commune de Oued M'Zi de la wilaya de Laghouat a bénéficié de plusieurs projets de développement, à la faveur de divers programmes, a-t-on appris mardi auprès des responsables de cette collectivité locale. Parmi ces projets, qui ont été inspectés récemment par les autorités de la wilaya, figure la réalisation d'un barrage hydraulique, dont les travaux sont à 70 % d'avancement. Livrable avant la fin

de 2016, cet ouvrage d'une capacité de stockage de 42 millions m<sup>3</sup>/an permettra d'alimenter en eau potable (AEP) près de 12 communes de la partie sud de la wilaya de Laghouat et d'assurer l'irrigation de quelque 1 400 hectares de terres agricoles, selon des services de la direction des ressources en eau (DRE).

La commune de Oued-M'zi a déjà bénéficié d'un projet de construction de 90

logements de type public locatif (LPL), qui s'ajoutent à 870 unités de logements, toutes formules confondues, réalisées, au cours des dernières années, a-t-on fait savoir. Concernant le secteur de la jeunesse et des sports, les travaux de réalisation d'un complexe sportif de proximité au niveau de cette collectivité ont enregistré un avancement physique estimé à 98%, a-t-on signalé. Sur un autre registre, l'opération relative à

l'établissement du passeport biométrique a été lancée dernièrement au niveau de la commune, en application des instructions visant la modernisation de l'administration et l'amélioration du service public.

La commune de Oued-M'zi recèle des potentialités jugées prometteuses susceptibles de booster l'activité agricole et pastorale dans la région, ont estimé les responsables de cette collectivité.

# قسنطينة : المديريات تكشف أرقامها لعام 2015 عام منه الإنجازات والتنمية



استفادت قسنطينة خلال العامين الأخيرين على الخصوص من برامج تنموية قطاعية شاملة. مشاريع ضخمة بمبالغ كبيرة ينتظر عند إنشائها أن تغير وجه الولاية تنمويا واجتماعيا، يقول شاشنا والي قسنطينة نفسه في لقاء مع جريدة "المساء" إن مديرياته وبلديات الولاية ومتخبيها تنتظمهم جميعا جهود خمس سنوات أخرى لإتمام ما تمت برمجته (ككتابية عن أهمية ما منح قسنطينة من مشاريع مختلفة التصانيف والأحجام).

المسماة "استفادت مناسبة احتتام تظاهرة قسنطينة حاضرة الثقافة العربية لترسد في الجزء الثاني من الملف الذي نشره اليوم جوائب التنمية وأرقامها بالولاية، على أن تعود لاحقا إلى تفاصيل موقلاتها وويرى أن الإنجازات التي تحققت في المشاريع التي لوقتت وأسباب ذلك ... واختار لنا نشر هذا التقرير التلوي "المناسباتي" بأرقام يقدمها المسؤولون البلديات عن القطاع من باب إعطائهم فرصة كشف أرقامهم بأنفسهم وإبراز الجهود التنموية بالولاية.

المسماة "نقلت تقاريرهم انطلاقا من كونها اختارت شعار "الخدمة المصمومة، أن تكون الأقرب إليك. لكن أيضا لإصغاء المديريين للتضحيين فرصة

أكثر من 17 مليار دج  
لتهيئة وادي الرمال

كشف مدير الري بولاية قسنطينة السيد علي حمام، لـ "المساء" عن تفاصيل مشروع تهيئة وادي الرمال، بومرزوق على مسافة 15 كلم، حيث أكد أن المشروع الذي قسم إلى 3 أشطر، خصصت له الدولة الجزائرية غلظا ماليا معتبرا يقدر بـ 17.1 مليار دج، وينتهي المشروع في مراحله الثلاث مع نهاية هذه السنة. مشروع يندرج في إطار إعطاء نمية جمالي أوسط قسنطينة وكذا حماية المنطقة من الفيضانات الكبرى، إذ استهدت دراسة التقنيين والمختصين على سجل الفيضانات المسجلة خلال الـ 100 سنة الفارطة، بهدف منع الماء من الصعود إلى مستوى الطريق، يضم الشطر الأول، تغطية جزء من الواد بالإسمنت المسلح، ممتد من جسر مجاز الغنم إلى أسفل جسر سيدي راشد على مقربة من جسر الشيطان، على مسافة 1.4 كلم، خصصت له الدولة غلظا ماليا قدره 1.1 مليار دج. وقد جرت العملية في إطار مناقصة وطنية (باستفادة مقاول وطنية)، بلغت نسبة الأشغال به 98 ٪، في انتظار استكمال شطر صغير له علاقة بمشروع تهيئة المدقية الحضارية بحي باردو في الجزء السفلي الذي عرف بعض الانزلاقات. الشطر الثاني يدخل في إطار العمليات المسجلة سنة 2014، وينقسم إلى قسمين، يخص القسم الأول تهيئة شطر الواد في محيط محطة المسافرين الشرقية، بالتنسيق مع المؤسسة الوطنية أوبديري، على مسافة 1.6 كلم، بمبلغ 1 مليار دج، وقد تمت الأشغال بنسبة 100 ٪. أصحلت هذه العملية مبدأ جماليا وسياحيا كبير للمنطقة. كما ستسمح بحماية المنطقة من الفيضانات وحتى تصفية مياه الواد، حسب تأكيد مدير الري بقسنطينة الذي أضاف أن العملية الثالثة رصد لها مبلغ مالي مهم، يقدر بموالي 15 مليار دج، وقد مرت الصفقة على مجلس الوزراء ثم رئاسة الحكومة التي أصحلت موافقتها، وبإشراف المؤسسة الوطنية "أوبديري" العمل بالتنسيق مع المؤسسة الكوربية "دايو"، وصلت نسبة الأشغال إلى 50 ٪، فمن بين مسافة 12 كلم المفروض تهيئتها، وصلت العملية إلى تهيئة حوالي 6 كلم في انتظار استكمال البقية والتي من المفروض أن تستكمل في أواخر سنة 2016، حسب تأكيد مدير الري السيد علي حمام الذي قال إن المشروع تصاف إليه عملية أخرى تخص تهيئة حواف الواد على مسافة 12 كلم من تزئين وغرس الأشجار.

مدير الري، أكد أن جل المشاكل التي صادفتها مديريته لتجسيد هذا المشروع، تم حلها، وعلى رأسها منكل الملكية ومطالبة بعض السكان الذين يعبر الوادي أراضيهم بالتعويض، رغم أن القانون يؤكد أن الوادي هو ملك للدولة وإن مر عبر ملكية خاصة، وقد تم إنعاق الملاك بالتنسيق مع رئيس الدائرة بأن قانون المياه يلغي القرار الذي يشمل الملكية.

تحدث مدير الري بولاية قسنطينة عن مشروع ثالث يخص ولاية قسنطينة، وهو سد بني حميدان، فأكد أن الملف موجود على طاولة وزير القطاع في انتظار إعطاء الضوء الأخضر لهذا المشروع الذي سيغلب الماء من سد بني هارون نحو سد بني حميدان إلى محطة الضخ، قصد تدعيم السكان بالماء الصالح للشرب في الجزء الشمالي من ولاية قسنطينة، على غرار بلديات حامة بوزيان وديدوش مراد وزيفود يوسف، وكذا تخصيص جزء من هذه المياه لسقي حوالي 7000 هكتار من الأراضي الفلاحية ببني حميدان كمرحلة أولى والعملية قابلة للتوسعة لتشمل مساحات أخرى. بخصوص التوسعات السكنية الجديدة، أكد مدير الري أن مصالحه بالتنسيق مع مؤسسة "سيكوا" التي يترأس مجلس إدارتها والمكلفة

بقتنطينة. توأكب كل جديد وتوافق كل عمليات الإسكان بشكل آلي. وقال إن نصف عدد الخزانات التي أنجزت منذ الاستقلال وإلى غاية 2014 بولاية قسنطينة، تم إنجازها بين 2014 و 2015 والمقدر عددها بـ 17 خزاناً يمكنها أن تقدم حوالي 1000 متر مكعب يوميا، مبرزا أن المدينة الجديدة بعين نحاس التي مستقطبت عددا معتبرا من السكان خلال الأشهر المقبلة، تم تزويدها بخزانتين بسعة 2500 متر مكعب لكل خزان، وهما جاهزان لتزويد المزارع بالماء في طرف شهر ونصف على أبعد تقدير، وأن شبكة الصرف هي الأخرى جاهزة، شاشنها شأن الوحدة الجوارية رقم 20 بالمدينة الجديدة، على منجلي التي مستقطبت عددا من السكان الجدد، حسب برنامج الترحيل المسطر من الولاية ابتداء من شهر أفريل. هذه الوحدة استفادت من خزان مائي بسعة 50 ألف متر مكعب، نصفه أي 25 ألف متر مكعب سيكون جاهزا خلال شهر جوان المقبل، يضاف له خزان جاهز بسعة 50 ألف متر مكعب موجود بالمدينة الجديدة على منجلي وخزانتين بسعة 2500 متر مكعب لكل منهما بالوحدة الجوارية 14 في نفس المدينة الجديدة وخزان 5 آلاف متر مكعب بمنطقة الرتبة بلدية ديدوش مراد التي مستقطبت مشروع 6 آلاف مسكن خاصة بوكالة عدل والتي من المنتظر أن توزع لظرف عام إلى عام ونصف.

أكثر من 80 ألف وحدة سكنية سجلت بين 2010 و 2014

استفادات ولاية قسنطينة من عدة برامج سكنية على اختلاف أنماطها وذلك من أجل استئناس التنص الاجتماعي للسكن وتوفير السكن لمختلف الفئات الاجتماعية. الولاية سجلت ضمن البرنامج الخامس 2010-2014 على أكثر من 86 ألف وحدة سكنية بمختلف الصيغ، وتم الانطلاق في إنجاز 12905 وحدة سكنية مع استلام 11613 وحدة سكنية، وتبقى أكثر من 50 ألف وحدة سكنية بمختلف الأنماط في طور الإنجاز.

في إطار برنامج السكن العمومي الإيجاري بولاية قسنطينة، فقد تم استلام 5023 وحدة سكنية مع توقع استلام 4763 وحدة سكنية أخرى عما قريب، كما تم الانطلاق في إنجاز 4215 وحدة

سكنية مع توقع استلام 6667 وحدة، أي بنسبة بلغت أكثر من 63 ٪ من التوقعات الأولى للانطلاق، مع تسجيل إلى غاية نهاية 2015 مجموع 31289 وحدة في طور الإنجاز. تم خلال سنة 2015 توزيع 3255 سكن اجتماعي، بزيادة في توزيع السكن الاجتماعي مقارنة بسنة 2014 التي تم خلالها توزيع 1227 سكن. وبالنسبة للسكن التفرقي المدمج، فقد عرفت هذه النسبة خلال سنة 2015 وحدة في طور الإنجاز. تم خلال سنة 2015 توزيع 1800 سكن بها الأشغال والباقي تم توزيعها على المرفق العقاري تحضيرا لانطلاق الأشغال. في مجال البناء الريفي، ورغبة من السلطات لتثبيت السكان في قراهم، فقد تمت برمجة 19306 سكن ريفي بمختلف برامجها، منها 13558 منزلة و2529 غير منضبطة، فيما يخص السكنات الفرعية الجاهزة أو ما يعرف بالشاليهات، فقد تكفلت الدولة باستبدالها ببناءات جديدة في نفس الموقع مع منع إغاثات مالية لفائدة شاغليها، حيث بلغ عدد السكنات الجاهزة المعنية بالعملية 5572 وحدة مقسمة على مستوى مختلف بلديات ولاية قسنطينة.

إعادة الاعتبار للحظيرة السكنية خلال سنة 2015، وتزامنا مع التحضيرات لتظاهرة قسنطينة عاصمة الثقافة العربية، استفادت مدينة قسنطينة من ثلاثة مشاريع متمثلة في دراسة وترميم حظيرة سكنية مقدرتها بـ 434 عمارة تقع بالحوار والمداخل التشريعية لمدينة قسنطينة مع إطلاق عملية تحسين الإطار المبنى لمدينة قسنطينة وعملية ترميم وتحسين 63 عمارة بجانب مسار الترامواي.

التصنيف الرياضي سيكون جوهرة بعاصمة الشرق

استفادات ولاية قسنطينة من عدة برامج سكنية على اختلاف أنماطها وذلك من أجل استئناس التنص الاجتماعي للسكن وتوفير السكن لمختلف الفئات الاجتماعية. الولاية سجلت ضمن البرنامج الخامس 2010-2014 على أكثر من 86 ألف وحدة سكنية بمختلف الصيغ، وتم الانطلاق في إنجاز 12905 وحدة سكنية مع استلام 11613 وحدة سكنية، وتبقى أكثر من 50 ألف وحدة سكنية بمختلف الأنماط في طور الإنجاز.

تحدث مدير الري بولاية قسنطينة عن مشروع ثالث يخص ولاية قسنطينة، وهو سد بني حميدان، فأكد أن الملف موجود على طاولة وزير القطاع في انتظار إعطاء الضوء الأخضر لهذا المشروع الذي سيغلب الماء من سد بني هارون نحو سد بني حميدان إلى محطة الضخ، قصد تدعيم السكان بالماء الصالح للشرب في الجزء الشمالي من ولاية قسنطينة، على غرار بلديات حامة بوزيان وديدوش مراد وزيفود يوسف، وكذا تخصيص جزء من هذه المياه لسقي حوالي 7000 هكتار من الأراضي الفلاحية ببني حميدان كمرحلة أولى والعملية قابلة للتوسعة لتشمل مساحات أخرى. بخصوص التوسعات السكنية الجديدة، أكد مدير الري أن مصالحه بالتنسيق مع مؤسسة "سيكوا" التي يترأس مجلس إدارتها والمكلفة

بقتنطينة. توأكب كل جديد وتوافق كل عمليات الإسكان بشكل آلي. وقال إن نصف عدد الخزانات التي أنجزت منذ الاستقلال وإلى غاية 2014 بولاية قسنطينة، تم إنجازها بين 2014 و 2015 والمقدر عددها بـ 17 خزاناً يمكنها أن تقدم حوالي 1000 متر مكعب يوميا، مبرزا أن المدينة الجديدة بعين نحاس التي مستقطبت عددا معتبرا من السكان خلال الأشهر المقبلة، تم تزويدها بخزانتين بسعة 2500 متر مكعب لكل خزان، وهما جاهزان لتزويد المزارع بالماء في طرف شهر ونصف على أبعد تقدير، وأن شبكة الصرف هي الأخرى جاهزة، شاشنها شأن الوحدة الجوارية رقم 20 بالمدينة الجديدة، على منجلي التي مستقطبت عددا من السكان الجدد، حسب برنامج الترحيل المسطر من الولاية ابتداء من شهر أفريل. هذه الوحدة استفادت من خزان مائي بسعة 50 ألف متر مكعب، نصفه أي 25 ألف متر مكعب سيكون جاهزا خلال شهر جوان المقبل، يضاف له خزان جاهز بسعة 50 ألف متر مكعب موجود بالمدينة الجديدة على منجلي وخزانتين بسعة 2500 متر مكعب لكل منهما بالوحدة الجوارية 14 في نفس المدينة الجديدة وخزان 5 آلاف متر مكعب بمنطقة الرتبة بلدية ديدوش مراد التي مستقطبت مشروع 6 آلاف مسكن خاصة بوكالة عدل والتي من المنتظر أن توزع لظرف عام إلى عام ونصف.

أكثر من 80 ألف وحدة سكنية سجلت بين 2010 و 2014

استفادات ولاية قسنطينة من عدة برامج سكنية على اختلاف أنماطها وذلك من أجل استئناس التنص الاجتماعي للسكن وتوفير السكن لمختلف الفئات الاجتماعية. الولاية سجلت ضمن البرنامج الخامس 2010-2014 على أكثر من 86 ألف وحدة سكنية بمختلف الصيغ، وتم الانطلاق في إنجاز 12905 وحدة سكنية مع استلام 11613 وحدة سكنية، وتبقى أكثر من 50 ألف وحدة سكنية بمختلف الأنماط في طور الإنجاز.

تحدث مدير الري بولاية قسنطينة عن مشروع ثالث يخص ولاية قسنطينة، وهو سد بني حميدان، فأكد أن الملف موجود على طاولة وزير القطاع في انتظار إعطاء الضوء الأخضر لهذا المشروع الذي سيغلب الماء من سد بني هارون نحو سد بني حميدان إلى محطة الضخ، قصد تدعيم السكان بالماء الصالح للشرب في الجزء الشمالي من ولاية قسنطينة، على غرار بلديات حامة بوزيان وديدوش مراد وزيفود يوسف، وكذا تخصيص جزء من هذه المياه لسقي حوالي 7000 هكتار من الأراضي الفلاحية ببني حميدان كمرحلة أولى والعملية قابلة للتوسعة لتشمل مساحات أخرى. بخصوص التوسعات السكنية الجديدة، أكد مدير الري أن مصالحه بالتنسيق مع مؤسسة "سيكوا" التي يترأس مجلس إدارتها والمكلفة

تحدثت عن إنجازاتهم في وقت ينكر كثيرون أنهم لم يفعلوا أي انعكاس لتظاهرة قسنطينة على التنمية المحلية وعلى حياة القسنطينيين.

مسوزة لاسبق، تشير إلى أن قسنطينة استفادت طوال سنة من التظاهرة ثلاث زيارات للوزير الأول وزيارته 42 وهذا زيارته (بعين فيهم ثلاثة وزراء متتابعون للشخافة) وكذا 101 سفراء وقنصلين عامين والأمن العام للجامعة العربية ...

تحدثت عن إنجازاتهم في وقت ينكر كثيرون أنهم لم يفعلوا أي انعكاس لتظاهرة قسنطينة على التنمية المحلية وعلى حياة القسنطينيين.

مسوزة لاسبق، تشير إلى أن قسنطينة استفادت طوال سنة من التظاهرة ثلاث زيارات للوزير الأول وزيارته 42 وهذا زيارته (بعين فيهم ثلاثة وزراء متتابعون للشخافة) وكذا 101 سفراء وقنصلين عامين والأمن العام للجامعة العربية ...

تحدثت عن إنجازاتهم في وقت ينكر كثيرون أنهم لم يفعلوا أي انعكاس لتظاهرة قسنطينة على التنمية المحلية وعلى حياة القسنطينيين.

مسوزة لاسبق، تشير إلى أن قسنطينة استفادت طوال سنة من التظاهرة ثلاث زيارات للوزير الأول وزيارته 42 وهذا زيارته (بعين فيهم ثلاثة وزراء متتابعون للشخافة) وكذا 101 سفراء وقنصلين عامين والأمن العام للجامعة العربية ...



زيدون

أكثر من 17 مليار دج  
لتهيئة وادي الرمال

كشف مدير الري بولاية قسنطينة السيد علي حمام، لـ "المساء" عن تفاصيل مشروع تهيئة وادي الرمال، بومرزوق على مسافة 15 كلم، حيث أكد أن المشروع الذي قسم إلى 3 أشطر، خصصت له الدولة الجزائرية غلظا ماليا معتبرا يقدر بـ 17.1 مليار دج، وينتهي المشروع في مراحله الثلاث مع نهاية هذه السنة. مشروع يندرج في إطار إعطاء نمية جمالي أوسط قسنطينة وكذا حماية المنطقة من الفيضانات الكبرى، إذ استهدت دراسة التقنيين والمختصين على سجل الفيضانات المسجلة خلال الـ 100 سنة الفارطة، بهدف منع الماء من الصعود إلى مستوى الطريق، يضم الشطر الأول، تغطية جزء من الواد بالإسمنت المسلح، ممتد من جسر مجاز الغنم إلى أسفل جسر سيدي راشد على مقربة من جسر الشيطان، على مسافة 1.4 كلم، خصصت له الدولة غلظا ماليا قدره 1.1 مليار دج. وقد جرت العملية في إطار مناقصة وطنية (باستفادة مقاول وطنية)، بلغت نسبة الأشغال به 98 ٪، في انتظار استكمال شطر صغير له علاقة بمشروع تهيئة المدقية الحضارية بحي باردو في الجزء السفلي الذي عرف بعض الانزلاقات. الشطر الثاني يدخل في إطار العمليات المسجلة سنة 2014، وينقسم إلى قسمين، يخص القسم الأول تهيئة شطر الواد في محيط محطة المسافرين الشرقية، بالتنسيق مع المؤسسة الوطنية أوبديري، على مسافة 1.6 كلم، بمبلغ 1 مليار دج، وقد تمت الأشغال بنسبة 100 ٪. أصحلت هذه العملية مبدأ جماليا وسياحيا كبير للمنطقة. كما ستسمح بحماية المنطقة من الفيضانات وحتى تصفية مياه الواد، حسب تأكيد مدير الري بقسنطينة الذي أضاف أن العملية الثالثة رصد لها مبلغ مالي مهم، يقدر بموالي 15 مليار دج، وقد مرت الصفقة على مجلس الوزراء ثم رئاسة الحكومة التي أصحلت موافقتها، وبإشراف المؤسسة الوطنية "أوبديري" العمل بالتنسيق مع المؤسسة الكوربية "دايو"، وصلت نسبة الأشغال إلى 50 ٪، فمن بين مسافة 12 كلم المفروض تهيئتها، وصلت العملية إلى تهيئة حوالي 6 كلم في انتظار استكمال البقية والتي من المفروض أن تستكمل في أواخر سنة 2016، حسب تأكيد مدير الري السيد علي حمام الذي قال إن المشروع تصاف إليه عملية أخرى تخص تهيئة حواف الواد على مسافة 12 كلم من تزئين وغرس الأشجار.

مدير الري، أكد أن جل المشاكل التي صادفتها مديريته لتجسيد هذا المشروع، تم حلها، وعلى رأسها منكل الملكية ومطالبة بعض السكان الذين يعبر الوادي أراضيهم بالتعويض، رغم أن القانون يؤكد أن الوادي هو ملك للدولة وإن مر عبر ملكية خاصة، وقد تم إنعاق الملاك بالتنسيق مع رئيس الدائرة بأن قانون المياه يلغي القرار الذي يشمل الملكية.

تحدثت عن إنجازاتهم في وقت ينكر كثيرون أنهم لم يفعلوا أي انعكاس لتظاهرة قسنطينة على التنمية المحلية وعلى حياة القسنطينيين.

مسوزة لاسبق، تشير إلى أن قسنطينة استفادت طوال سنة من التظاهرة ثلاث زيارات للوزير الأول وزيارته 42 وهذا زيارته (بعين فيهم ثلاثة وزراء متتابعون للشخافة) وكذا 101 سفراء وقنصلين عامين والأمن العام للجامعة العربية ...

تحدثت عن إنجازاتهم في وقت ينكر كثيرون أنهم لم يفعلوا أي انعكاس لتظاهرة قسنطينة على التنمية المحلية وعلى حياة القسنطينيين.

مسوزة لاسبق، تشير إلى أن قسنطينة استفادت طوال سنة من التظاهرة ثلاث زيارات للوزير الأول وزيارته 42 وهذا زيارته (بعين فيهم ثلاثة وزراء متتابعون للشخافة) وكذا 101 سفراء وقنصلين عامين والأمن العام للجامعة العربية ...

GRÂCE AUX DERNIERS APPORTS PLUVIOMÉTRIQUES

## Les barrages de l'Ouest remplis à 100%



■ Les importantes précipitations qui ont caractérisé la région de l'Ouest, particulièrement la ville de Tiaret, en ce mois d'avril ont été exceptionnellement salvatrices en matière hydrique. Selon les services de l'hydraulique, les réserves en eau emmagasinées dans les trois barrages en exploitation ont atteint leurs limites, avec une performance inédite de près de 100 millions de m<sup>3</sup>. Le barrage Benkhedda qui alimente, outre les 3 millions de m<sup>3</sup> transférés vers l'irrigation agricole, les réseaux AEP des daïras de Mechra-Sfa, Rahouia et une bonne partie de Tiaret, est rempli à 100%,

soit une réserve de 45 millions de m<sup>3</sup>. À l'instar de ce dernier, ceux de Dahmouni et Bougara, d'une capacité de 42 et 13 millions de m<sup>3</sup>, sont presque pleins. Ces deux ouvrages, dont le premier alimente la zone industrielle d'Aïn Bouchekif, constituent un foyer d'irrigation d'importants périmètres agricoles et un relais d'alimentation pour certaines localités de la wilaya de Tissemsilt. Ainsi, la même source souligne que le taux de reconstitution de toutes les nappes phréatiques de la région est incontestablement considérable.

## بهدف دعم الاستثمار في ورقلة

# ربط 3 مناطق نشاط بشبكات المياه والتطهير والكهرباء

المنزلة (305 هكتار) وعين البيضاء (300 هكتار) وإنجاز قطب للصناعات الغذائية ببلدية حاسي بن عبد الله يضيف السيد حروز.

وتحصى الولاية تموقع ما لا يقل عن 883 مشروع استثمار خلال الفترة الممتدة من 2011 إلى 2015 على مساحة إجمالية قوامها 1,595,47 هكتار موزعة بين منطقة ورقلة (461 مشروع) والولاية المنتدبة لتقرب (422 مشروع) استنادا لأرقام مديرية الصناعة والمناجم.

وتتنوع هذه المشاريع بين مختلف الأنشطة الاقتصادية على غرار إنتاج مواد البناء والخدمات والسياحة والصناعة والصناعات الغذائية والتجارة كما تمت الإشارة إليه.

وتتوفر ولاية ورقلة على وعاء شاسع لأموال الدولة موجه للاستثمار الصناعي بالإضافة إلى ثلاث (3) مناطق للتوسع السياحي.

الحصتين المتبقيتين ستم بالتعاون مع المرقين الشباب تنفيذاً للمرسوم المتعلق بمنح ما نسبته 20 في المائة من الصفقات العمومية لفائدة المؤسسات المصغرة المستحدثة في إطار مختلف آليات دعم التشغيل.

وفيما يتعلق بتهيئة وإعادة تأهيل المنطقة الصناعية القديمة بتقرب (212,36 هكتار) التي أنشئت في أفريل 1976 فإنه ينتظر استلام هذه العملية في غضون السداسي الأول من السنة المقبلة.

ويتوفر القطاع وعلاوة على ذلك على برنامج (طموح) يتضمن إنجاز حظيرة صناعية تتربع على مساحة قوامها 500 هكتار على مستوى بلدية حاسي بن عبد الله (20 كلم عن عاصمة الولاية) والتي أعدت دراستها الفنية الوكالة الوطنية للوساطة والضبط العقاري، فضلا عن إنشاء منطقتي نشاط بكل من بلديتي

يجري تجسيد سلسلة من العمليات عبر ولاية ورقلة من شأنها تدعيم فضاءات الأنشطة الاقتصادية وإعطاء دفع جديد لحركية الاستثمار الصناعي حسبما استفيد من مديرية الصناعة والمناجم ، ويتعلق الأمر بالخصوص بتهيئة وإعادة تأهيل ثلاث (3) مناطق نشاط تقع ببلديات تقرب (105,68 هكتار) وتيماسين (10 هكتارات) والميقارين (25,78 هكتار) مثلما أوضح مدير القطاع عبد العزيز حروز.

وتشمل هذه العملية التي رصد لها غلاف مالي إجمالي بقيمة 220 مليون دج أشغال التهيئة وربط تلك المواقع بمختلف الشبكات (مياه الشرب والتطهير والكهرباء)، فضلا عن وضع شبكة الإنارة العمومية، ويجري استكمال عملية مماثلة بمنطقة نشاط ببلدية الزاوية العابدية (12,33 هكتار) وفق ذات المتحدث، مشيرا إلى أن إنجاز

■ ق. م